

# CSONGRÁDI HIRADÓ

Előfizetési ára havonta 1,—  
egy évre 12.— pengő.  
vidékre havonta 1.30 pengő.

Politikai, társadalmi és közgazdasági napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Csongrád, Sztháromság tér 2  
Telefonszám 33.

V. évfolyam, 68. szám.

Szerkeszté-ért és kiadásért felel Bartoss Károly.

1935. március 23. szombat.

## Dr. vitéz Várady László, a csongrádi kerület hivatalos jelöltje pénteken d. e. kiállította a jelölés elvállalásáról szóló nyilatkozatot

Dr. vitéz Várady László a Nemzeti Egység hivatalos jelöltje pénteken d. e. megjelent a városházán, a polgármesteri hivatalban, ahol kiállította és aláírta a választási törvényben előírt nyilatkozatot, amely szerint a jelölést elvállalta. A nyilatkozatot a polgármester hatósági előttemezéssel látta el.

Ez a tény önmagában is fényesen megcáfolja a Várady visszalépéséről szóló híreszteléseket. A különben jól informált Nemzeti Ujság pénteki száma is helyt adott ugyan ennek az alaptalan híresztelésnek, amelyet Várady a fenti lépésével is megcáfol. További cáfolattal a mai nap fog szolgálni; ma fogja ugyanis benyújtani a Nemzeti Egység Pártja az aján-

lási iveket, amelyeken a szavazók hatalmas tömege tett hitet, — minden megtévesztési és megfélemlítési kísérlet ellenére is, — vitéz jákfai Gömbös Gyula, a Vezér hivatalos jelöltje, dr. vitéz Várady László mellett. A Várady visszalépéséről szóló álhír makacs terjesztését csak az a konok félelem indokolja, amelyet az Ulain-párt körében Várady fellépése és főként folyton növekvő népszerűsége kelt. A kortesfogásnak persze senki sem ugrik be és Csongrád szavazóinak impozáns többsége a Vezér iránti hűséggel és Várady iránti szeretettel fogja győzelemre vinni a Nemzeti Egység lobogóját.

## Ulain visszalépett régi kerületében

A fővárosi lapok már csütörtökön beszámoltak róla, hogy Ulain Ferenc, aki az elmúlt ciklusban Barcs képviselője volt, Barcson feladta a harcot és visszalépett. Ezzel a híradással kapcsolatban Csongrádon ismét Várady visszalépésének hírére terjesztették, ami persze minden alapot nélkülöző híresztelés. A barcsi visszalépés azonban kétségtelenné teszi, hogy a „régii Piroška-párt” nemcsak a csongrádi közönséget iparkodik megtéveszteni álhíreivel, de — úgy látszik teljes sikerrel — megtéveszti saját, tiszteletreméltó jelöltjét, Ulain Ferencet is. Elhitették Ulainnal, jól csoportosított éljenző tömegek felvonulását, — melyet autókon még Csanyra is kivittek — hogy Csongrád rajong a „Piroška-pártért” és jelöltjükért. Ennek a megtévesztésnek a hatása alatt Ulain feladta régi kerületét és elhiszi azt, hogy Piroška János liferálni tudja a cson-

grádi mandátumot. A tényállás ezzel szemben elsősorban az, hogy Csongrád kormánypárti kerület volt és akar maradni; másodsorban, hogy Csongrád inkább vállalja a választások idején feltétlenül megnyilatkozó polgármesteri terror minden veszedelmét, mint azt a kockázatot, amelyet Ulain megválasztása jelentene. A független kigazdapárt alvezére u. i. ismételten hangsúlyozta Piroška iránti barátságát és — ha Ulain Csongráddal is csak annyit törődne megválasztása után, mint törődött Barccsal, ahol az elmúlt ciklus alatt nem tudta sem magát, sem pártját megkedveltetni, — bizonyos, hogy Piroskát ennek a megtisztelő barátságának a tudata arra készítetné, hogy az eddig megnyilatkozott terrort és bosszúálló rendszabályokat állandósítsa és kiterjessze mindazokra, akik a legtárgyalogabb formában is kriti-

zálni merték intézkedéseit. Lehet, hogy a terror csodákat művel, bár Csongrád egy ízben már megtagadta a mandátumot Piroškák egy másik volt védőjétől kétségtelenül értékes, Csongrádon széleskörű is-

meretséggel bíró férjútól. A fiasok tehát valószínűleg ezuttal sem lehet elhárítani, viszont évekre fel lesz dülva ennek a békés fejlődésre váró városnak a békéje. nyugalma...

## Amerikai stílus rablás a Jókai utcában

Hétfőn éjszaka amerikai stílus rablás történt Csongrádon, a Jókai utca 26. számú háznál. Egy álarcos férfi, kezében pisztollyal, a ház tulajdonosnőjét, Márton Andrásné pénze átadására kényszerítette.

— Azonnal adja elő a pénzt, különben agyonlövöm — kiáltotta a rabló. A megrémült asszony elő is adta a 200 pengő készpénzét.

A rabló ezután eltávozott a pénzzel.

A rendőrség Márton Andrásné feljelentése alapján másnap indított nyomozást a rablás ügyében és alig félórai bravuros munkával egy fiatal ember személyében elfogta a rablót.

A fiatalok saját beismerése szerint gangster film hatása alatt követte el tettét.

— Nemrégiben gangsterfilmet néztem végig a moziban. A rablás gondolata a gangsterfilm hatása alatt érlelődött meg bennem — vallotta.

A rablásról felvett jegyzőkönyvek már a szegedi ügyészség asztalán fekszenek.

— Belehalt a kortesbeszédbe. Sebestyén Jenő zalaegerszegi származású mérnök, miközben a Kamaraerdőben választási beszédet mondott, hirtelen rosszul lett és rövidesen meghalt.

Éljen hivatalos képviselőjelöltünk: dr. vitéz Várady László!

Ara 4 fillér, vidéken 6 fillér.

## A közigazgatási bizottság ülése

A vármegyei közigazgatási bizottság szerdán délelőtt tartotta ülését, amelyen a hivatalos ügyek miatt távollévő főispán helyett Csergő Károly dr. alispán elnökölt.

Dobay Andor főjegyző terjesztette elő az alispán jelentését az elmúlt egy hónap közigazgatási eseményeiről. A bizottság a jelentést egyhangulag elfogadta. Utána vitéz Tóth Béla dr. főorvos az egészségügyi helyzetről számolt be. Rámutatott arra, hogy az elmúlt héten mintegy 6000 influenzás megbetegedés fordult elő. Szerencsére általában könnyebb lefolyást mutattak az egyes esetek és szövődményes influenza csak négy esetben fordult elő. Az iskolák bezárása megtörtént, ugyanakkor a hatósági orvosok és kórházi orvosok utasítást kaptak, hogy mindent kövessenek el a járvány leküzdésére.

A hatósági orvosok a betegség megelőzésére vonatkozó felvilágosításokat végeznek a lakosság körében és házról-házra járva kutatják fel a betegeket, akiket azután gyógykezelés alá vesznek, a kórház pedig megfelelő férőhelyet tart fenn a súlyosabb betegek számára. Más intézkedésre ezidő-

szerint nincs szükség és most már a járvány enyhülésére biztosan számíthatunk.

Megemlítette a vármegyei tisztifőorvos, hogy Sajó Lajos dr. országos kerületi egészségügyi főfelügyelő, akinek kerületébe tartozott a vármegye, más beosztást kapott. Meltatta a volt egészségügyi főfelügyelő érdemeit, amelyért indítványára a bizottság jegyzőkönyvében fejezte ki köszönetét. A várm. új egészségügyi főfelügyelője Gaál András dr. egyetemi tanár lett.

Az elmúlt hónap népmozgalmi adatai a következők: születés volt 256, az előző hónapban 288. Halálozás 179, az előző hónapban 173 fordult elő. A természetes szaporodás tehát 77, szemben az előző hónap 155 szaporodásával.

A főorvos jelentésének elfogadása után Szepesy Aladár pénzügyigazgató számolt be az adózási helyzetről. Jelenleg 1,263.140 pengő az esedékes adó, vagyis 63.5 százalék. Ebben az évben eddig 157.217 pengővel fizettek be kevesebb adót, mint a múlt esztendőben.

A többi jelentéseket külön ismertetjük.

## Nemzeti Egység: szülők nyugalma, fiuk munkája!

### A vármegye mezőgazdasági állapota

A szerdai közigazgatási bizottsági ülésen zilahi Kiss Tibor gazdasági főfelügyelő a vármegye februári mezőgazdasági állapotát a következőkben ismertette:

— Az időjárás az egész hónapban igen változó volt, a hó közepéig nagy hideg és havazás, a hó második felében szeles, éjjeli lehülésekkel. A hónap utolsó napjaiban tavaszi az időjárás.

— Az őszi vetések jól teleltek. A tavaszi árpa vetését a homokosabb és déli fekvésű területeken elvéve megkezdték.

— Itt említem meg, hogy a főispán ur határozó közbenjárására a

földmivelésügyi miniszter ur intézkedett, hogy a 20 kh-on aluli és legszegényebb kiscsajdák között árpavetőmagot osszak ki olyan formán, hogy az árpavetőmagban részesültek a kapott árpát f. évi szeptember hó 15-éig tartoznak természetben vissza szolgáltatni, az árpavetőmag beszerzése és kiosztása iránt azonnal intézkedtem.

— A külső mezőgazdasági munkálatok közül a trágyahordás és a tavaszi vetőmag előkészítése volt végezhető.

— Munkás ügyekben változás nem volt.

— Jelentem, hogy a földmivelésügyi miniszter

ur által Algyő községben engedélyezett téli gazdasági tanfolyám záróvizsgálója a gazdaközönség nagy érdeklődése mellett február hó 24-én lett megtartva, a vizsgán a hall-

gatók igen helyes feleleteikkel bebizonyították, hogy ezen tanfolyamoknak igen nagy jelentőségük van. A tanfolyamon 38 hallgató nyert bizonyítványt.

### A Nemzeti Egység testvérként küzd érted és testvérként bizik benned!

### Megállapították a gyapju átvételi árát

A gyapjuátvételi bizottság csütörtökön megállapította a gyapju árát. Összesen tizenkétféle gyapju árát állapította meg. A legfinomabb posztógyapjut 181-201, a legsilányabb szines rackagyapjut 76-96 fillérért veszik át kg-ként.

Ügynöki jutalék címén az átvételi árakból egy százalék kerül levonásba. A Futura minden jelentkező termelő gyapjút a minőségnek és tisztasági fokozatnak megfelelő áron átveszi. A Futura címe: Budapest, V, Tisza István utca 6. szám.

### Háromezer anyós nagygyűlése

Háromezer anyós vount végig ünnepélyes menetben a Texas állambeli Amarillo város főutcáján. Texas állam kormányzója most rendezte meg a világ első anyósgyűlését. Texas minden részéből jöttek el az anyósok. A kormányzó újra megválasztása érdekében az anyósok körében is propagandát csinál magának. Nagy beszédet intézett hozzájuk és tiltakozott az anyósviccek ellen.

Texasban, hanem az Egyesült Államok egész területén az anyósok rehabilitálása érdekében.

A háromezer anyós lelkesen megéljenezte a kormányzót. Utána zeneszó mellett ismét végigvonultak a városban. A járdán a nők ezrei állottak és barátságosan megtapsolták őket.

### Fűrésztelep áthelyezés.

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű vásárló közönséget, hogy **április hó 15-én** a fűrésztelepetem áthelyezem a **Viktória malom fűrésztelepe**re. Miatán az átköltözködést április 15-én kezdem meg, így ezen ideig a készletemet **olcsóbban árusítom**. Ezalkalommal közlöm, hogy a Szentesi uti telepen lévő **iroda, istálló, szinek, kukorica göré** stb. a legolcsóbban eladó. Tisztelettel:

**Váradi Arthur**  
gőzfűrész és fatelepe  
Csongrád, Telefon 51.

### Fizessen elő a Híradóra

**LUCERNALISZT** etetése közismerten hasznos sertéseknek, baromfiaknak, növendék állatoknak. A leggazdaságosabb jószágnevelést biztosítja. **Miért nem használja állatai etetéséhez Ön is, még a lucernaszecska etetésénél is kimutathatólag sokkal előnyösebb és gazdaságosabb a LUCERNALISZT.**

**Beszerezhető: ifj. Kókai Imre gabonakereskedőnél, Szőlőhegyi u. 2.**

**Telefon 54.**

Hízósertéseknek két hónapig lucernalisztt adjunk az árpalisztt helyett, az utolsó hónapokban szénsavas mézlisztt. Érdeklődésére szívesen adok tájékoztatást ezen hasznos takarmány használhatóságáról.

**Okvetlenül használja Ön is állatai etetéséhez.**

## HIREK

— **Napirend.** Március 23. szombat Róm. kath. Viktórián. Ref. Fromenc. Nap kel 5 óra 42 perckor, nyugszik 18 óra 01 perckor.

Ejszakai gyógyszerári ügyeletet tart: Czajlik Barna, Gömör, Szent István és a Nagy Elemér gyógyszerár.

— **Várható időjárás:** Déliesre forduló gyenge légáramlás, kevés felhőzet, a hőmérséklet nem változik lényegesen.

— **Csongrádi siker a kiállításon.** A most megnyitott Országos Mezőgazdasági Kiállításon vitéz Mészáros Andor tanító Világos sussex tyukokkal két első, egy második és egy harmadik díjat nyert.

— **Munkaadók és az O. T. I. tagok figyelmébe.** Özégényi Sámuel, az O. T. I. csongrádi megbízottja, ezúton értesíti a munkaadókat és munkavállalókat, hogy az Ipartestület elnöki tisztéről lemondva, O. T. I. hivatalos helyiségét ápr. 1-től lakására — Szent György ú 15. — helyezi át, ahol minden nap délelőtt 8—12 óráig, de rendkívüli esetekben is, az érdekeltek rendelkezésére áll.

— **Pótvásár.** Kunszentmártonban március 25-én pótvásár lesz.

— **Zugirászatért elítelt segédjegyző.** Máté Pál volt mindszenti segédjegyző a hivatalos minőségben hozzá forduló ügyfelektől kisebb-nagyobb összegeket kért azért mert ügyüket elintézte. A járásbírósa most hozott ítéletet ügyében. Nyolc esetben megállapította Máté Pál terhére a zugirászat vétségét. Máté maga is beismerte és ezért 15 napi fogházra ítélték.

**Közös munka,  
közös eredmény:  
Nemzeti Egység!**

— **Uránia Hangos Mozi.** Szombaton este fél 9 órakor, vasárnap délután fél 3, fél 5, este fél 7 és fél 9 órakor bemutatásra kerül: **Stan és Pan, a vizesnyolcasok** Kacagtató burleszk. — **Vágyak ritmusa.** 10 felv. — Magyar hangos hirdó.

## Báróné lett egy szobalány

Romantikus szerelmi történet nyert a minap boldog befejezést a Brindisi mellett lévő Lecce templomában. Báró Rossi olasz arisztokrata vezette oltárhoz egykori szobalányát, a karintiai Mörtil Micit. Mici szobalányként

került Rómába és sok ideig dolgozott a bárónál. A dúsgazdag fiatal arisztokrata annyira beleszeretett a csinos karintiai szobalányba, hogy családjára összes ellenzéseit legyőzve végül is feleségül vette.

## Szavazz! Nemzeti Egységre!

*Ne huzzatok szét, mert elbuktok!*

**Írókról—könyvekről**

*Viereck—Eldridge:*

## A bolygó zsidó önéletrajza

(Első 2000 esztendőm)

Krisztus megfeszítésétől a világháborúig.

„Vándorolni fogsz, míg vissza nem térek“, mondja a kereszt alatt roskadó Jézus Laquedem Izsáknak, a hellenizált zsidónak, aki kigunyolta őt a Golgota felé vezető uton. Így indul el utjára a Jézus-tagadó bolygó zsidó. Az átok megfogant. Laquedem Izsák körül megvénülnek az emberek, széthullanak a birodalmak, új eszmék, új népek, új hitek támadnak, de ő bolyong a világban, tagadja, cáfolja, üldözi Krisztust. Azonban gunykaeja egyre halványul, mert a Krisztus eszme tökéletesedik, megtisztul, újból és újból feltámad. A bolygó zsidó már szeretne kibékülni és összeolvadni nagy ellentétével. De az átok nem szűnik. Jön a pénz uralma, a tőzsérek, fejedelmek, gépek és forradalmak apokalipszise.

Hosszas vándorlás után végre a jelenbe érünk, az Athos-hegyi kolostorban vagyunk. A vendégek közt egy furcsa idegen ül, aki helyre igazítja, amikor rosszul idézik Szent Ta-

más szavait és aztán eltűnik, csak ormótlan cipőit hagyva maga után, mintegy névjegyül. A kolostor fölött repülőgép berregése hallik és a vendégek azt mondják, hogy az ismeretlen talán bolsevista kém volt, aki Moszkvába repült. De a bolygó zsidó folytatja útját és fáradtan kíséri Krisztust az emberiség szenvedéssel teljes, ismeretlen útján.

A világtörténelem tragikus humorá és mélabúja szikrázik ebben a könyvben, amelyen mint a történelem visszafordított távcsővén át kísérteties élethűségben merül fel a Golgota, Pilátus, Salome, Tyanai Apollonius, Nero, Marcus Aurelius, a kínai császárok, Attila, Nagy Károly, a kalifák, Mohammed, Don Juan, Gilles de Retz, Leonardo da Vinci, a Borgia pápa, Luther, Spinoza, Shakespeare, Nagy Péter, Nagy Frigyes, Voltaire, Rousseau, a Konvent. A művészi fordítás Berend Miklósné munkája.

**Visszavonás: magyar átok,  
Nemzeti Egység: magyar áldás!**

## Uránia Hangos Mozi

Szombaton este fél 9 órakor,  
vasárnap d. u. fél 3, fél 5, este fél 7 és fél 9 ó.

**Stan és Pan, a vizesnyolcasok**

Kacagtató burleszk.

## Vágyak ritmusa

Magyar világhirdó.

Olaszország együttes katonai szolgálatra hívta be az 1913- és 1914-es korosztályokat

Az olasz kormány a súlyos nemzetközi helyzetre való tekintettel újabb katonai intézkedéseket tett. A tegnapi minisztertanács elhatározta, hogy az 1913. és 1914. évi születésű korosztályt együttesen hívják be katonai szolgálatra. Baistrochi tábornok hadügyi államtitkár a kamarában kijelentette, hogy ennek az intézkedésnek elővigyázatossági jellege van.

## Princess fűző

reklám árban 18 pengő

**Fleischmanné**

fűzőszalonjában

Uri utca 13.

Nagy választék. Olcsó árak.

**1600 vagon búzát  
adott el Románia  
Ausztriának**

Ausztria Romániával tárgyal búzavásárlás céljából. Ezek a tárgyalások már eredménnyel is jártak és az osztrák kormány 1600 vasuti kocsiromány búzát rendelt Romániából. A román minisztertanács tegnap már hozzá is járult a búza szállításához.

— **A reálgimnázium igazgatósága** ezúton közhírré teszi, hogy a VIII. o. tanulói részére f. hó 26-tól, keddtől d. e. 8 óráig től rendes tanítás lesz. A többi osztályokban csak ápr. 1-én kezdődik meg a tanítás.

— **Féláru utazási igazolványok** — a Mezőgazdasági Vásárra — 1.30 P-ért kaphatók a nagytrafikban és kiadóhivatalunkban. Felutazás f. hó 15-től 26-án 9 óráig, visszautazás 21-én 16 óráig, ápr. 1-én 24 óráig.

## Nagy márvány villanykapcsolóábla

kapcsolókkal, biztosítókkal és 120-as voltmérről felszerelve eladó. Cím a kiadóhivatalban.

Egy és fél hold hullámter kukoricának kiadó, ért. Ferenc u. 18. 358

A m. kir. rendőrség  
csongrádi kapitánysága.  
6/6—1935.

### Hirdetmény

Az 1917. évben született magyar állampolgárok 19-ik életévükbe lépésüket f. évi január havában bejelenteni tartoztak.

Akik ezen kötelezettségüknek még nem tettek eleget, azok ezen mulasztásukat még a f. évi március 31. napjáig pótolhatják, mert a Belügyminiszter Ur ezen bejelentés határidjét március 31-ig kivételesen meghosszabbította.

Ezért újlag közhírré teszem, hogy mindazok az 1917. évben született magyar állampolgárok, akik a 19-ik életévükbe lépésüket az előirt mintájú és erre a célra szolgáló bejelentő lapok kitöltésével és benyújtásával eddig még nem jelentették be s ennek a kötelezettségüknek f. évi március hó 31. napjáig bezárolag még kivételesen eleget tehetnek anélkül, hogy eddigi mulasztásukért kihágási eljárás során ők, illetőleg szállásadóik felelősségre vonatnának. Mindazok ellen, akik ezen bejelentési kötelezettségeknek a jelzett határidőn belül sem tesznek eleget, a kihágási eljárás hivatalból fog megindítani.

Bejelentőlapok a rendőrkapitányságon (Templom u. 2.) vehetők át és kitöltés után ugyan oda kell beszovaltatni.

Csongrád, 1935. III. 20.  
Melléthei **Barna Gábor** sk.  
m. kir. rendőrtanácsos.

A kiadmány hitelül:  
**Gyánti István**  
s. hiv. igazgató.

### Frontharcos és hadirokkant bajtársak!

**Kerékpár, rádió, varrógép, gummi, csillár, villanyszerelés és egyéb alkatrész vásárlásnál legolcsóbb árakból külön engedményt adok.**

**Kitűnő minőség, kedvező részletfizetés!**

**Engel Mihály**  
Telefon: 79.

**10 szavas apróhirdetés 20f.**

## LEJÁR

a jelentkezési idő és Onnek nem lesz villanyvilágítása.

### MOST

**ingyen bevezetjük** lakásába a villanyvilágítást, havonta csupán **30 fillér** bért fizet, **10 év után díjmentesen Öné a berendezés!**

**Ha utcájában nincs villany, akkor is jelentkezhet!**

### Villanytelep megbízásából:

**Engel Mihály, Kiss János, özv. Régnér Zsigmond<sup>né</sup>**  
villanyszerelő mesterek.

## Megérkeztek

a villanyos háztartási cikkek.

### SIESSEN

jelentkezni, ingyen kap háztartási orát, mellyel az áram **2 fillérbe** kerül.

### Kölcsön adunk:

vasalót . . . havi 15 fillér  
rezsót . . . havi 15 fillér  
2 karikás tűzhelyet havi 100 fillér  
sütőt . . . havi 100 fillér  
nagy tűzhelyet . havi 300 fillér

**Áram egész nap van!**



Márc. 23. szombat

6.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 10 Hírek. 10.20 Felolvasások. 11.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 12 Déli harangszó az Egyetemi templomból. Utána: Időjárásjelentés. 12.05 Cigányzenekar. 12.30 Hírek. 1.20 Pontos időjelzés, időjárás- és vizálásjelentés. 1.30 Katonazenekar. 2.40 Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 4.10 Meseóra. 4.45 Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 5 Közvetítés a Hutter és Lever rt. gyártelepéről. 5.45 A Budapesti Könyvnyomdászok Dalköre. 6.45 Mit üzen a rádió. 7.20 Dr. Kárpáthy Ernő gitározik. 7.50 Csák Zoltán dr. előadása. 8.20 Operettrészletek a régi Népszínház műsorából. 9.50 Hírek, időjárásjelentés. 10.10 Cigányzenekar. 11 Hanglemezek. 0.05 Hírek.

### Figyelem! Itt a Tavasz!

Felöltőjét, kosztümjét, tavaszi ruháját, kalapját, gyermekruháját és minden világos és sötét ruháját, legszebben, legolcsóbban és leggyorsabban festi vagy tisztítja „**TISZA**” ruhafestő és tisztító üzem Csongrád, Kossuth F. u. 26. sz. Zsinór u. mellett. Telefon hívószám 87. Női szalma- és bortni-kalapok festése minta után. Munkáért küldök és haza is szállítom.

## Apróhirdetések

Megbízható idősebb nő ajánlkozik bejárónak, vagy betegápolónak. Cim a kiadóban. 317

Hunyadi tér 1. sz. alatt egy- és kétszobás lakás május 1-ére kiadó, érdeklődni fenti 1. szám alatt.

Rosenberg Ede házában Kammerer órás tűzlehelysége május 1-től kiadó. 344

2 katasztrális hold Nagyrét tanyával sürgősen eladó, ért. Árpád u. 11. 390

### HA BÁRMIT AKAR ELADNI, HIRDESSE!

Jó marhatrágya eladó Réthy János u. 19. 386

Kocsis György háza elköltözés miatt sürgősen eladó, ért. lehet Dobó István u. 10. sz. 385

10 métermázsza ültetni való régi fajta rózsaburgonya eladó Gözhajó u. 2. vagy a haleszi szőlőben, Bacsa Józsefnél. 388

### Hirdetése ön helyett beszél!

Mátyás király u. 1. sz. adómentes ház kedvező feltételekkel sürgősen eladó, ért. ugyanott. 313

Sertésételhez jóminőségű burgonya kapható Nyíki József fakereskedőnél, Zsinór utca 30. Ugyanott **MÉSZ, CEMENT, KÓPOR, SZÉN, száraz búktüzifa és retorta faszén** is beszerezhető minden mennyiségben. Telefon: 24.

## Uj rendelet a választás technikai lebonyolításáról

A belügyminiszter rendeletet adott ki. A rendelet utal arra, hogy nem lehet kizárni a szavazásból senkit életkorának, nevének, polgári állásának vagy lakásának a választói névjegyzékben való hiányos feltüntetése miatt, ha személyazonossága különben megállapítható. A névváltozásokat nem vezették még át teljes egészében a névjegyzékeken s hogy valaki emiatt szavazati jogától el ne essék, a miniszter rendelkezésére a névváltozási okmány felmutatása mellett akadálytalanul gyakorolhatja szavazati jogát az is, aki magyarosította nevét.

## BECSERÉLEM

elavult rádióját 75 pengőért modern

### hálózati készülékre.

Díjtalan bemutatás.

özv. **Régnér Zsigmond<sup>né</sup>**

rádió- és villanyszerelési szaküzletében.

**Orion, TRT, Standard és a világhírű Philips** rádiók gyári lerakata.

### ELADÓK:

35 hold elsődrendű tanyás birtok, már termésben lévő gyümölcsös-sel, sok jókarban lévő épülettel, holdanként **550 P.**

**80** holdas homokos tanyás birtok kat. holdanként **350 P.** A felével átvehető.

**18** holdas, jó feketeföld, új cserepes tanyával holdanként **500 P** és még több kisebb-nagyobb birtok, tanyával vagy anélkül olcsó aron

## PINTÉR

Ingtalaniroda, Árpád u. 11. sz.

Szerkesztő: Nyíki Péter.

Nyomatott László és Szekeres villanyerőre berendezett könyvnyomdájában, Csongrád, Szentháromság-tér 2.